

ISTITUTO ITALIANO DI STUDI GERMANICI  
Ente pubblico nazionale di ricerca

RENDICONTO FINANZIARIO GESTIONALE 2014

Allegato 15- art. 4, c. 1)

SITUAZIONE AMMINISTRATIVA - ANNO 2014			
CONSISTENZA DELLA CASSA AL 1.1.2014			278.761
<b>RISCOSSIONI</b>			
In Conto Competenza		1.174.012	
In conto Residui		18.507	
	Totale riscossioni		1.192.519
<b>PAGAMENTI</b>			
In Conto Competenza		-1.097.497	
In conto Residui		-49.308	
	Totale pagamenti		-1.146.805
CONSISTENZA DELLA CASSA AL 31.12. 2014			324.475
<b>RESIDUI ATTIVI</b>			
Degli esercizi precedenti			
Dell'esercizio	504.689		
	Totale	504.689	
<b>RESIDUI PASSIVI</b>			
Degli esercizi precedenti			
Dell'esercizio	58.039		
	Totale	58.039	
	Differenza		446.650
AVANZO DI AMMINISTRAZIONE AL 31.12.2014			771.125
La proposta di utilizzazione dell'avanzo di amministrazione per l'esercizio 2014 è la seguente:			
<b>Denominazione</b>	<b>Capitoli</b>	<b>Importo</b>	
Chiusurati			
FIRB-MILR		181.898	
Premialità 2012		82.230	
	TOTALE	264.128	
		506.997	
	Totale		-771.125

Il Direttore generale

Il Presidente

ISTITUTO ITALIANO DI STUDI GERMANICI  
Ente pubblico nazionale di ricerca

RENDICONTO FINANZIARIO GESTIONALE 2014

Allegato 13- art 42 c. 1)

STATO PATRIMONIALE - ANNO 2014									
CONSISTENZE			VARIAZIONI		CONSISTENZE			VARIAZIONI	
ATTIVITA'	AL 1.1.2014	AL 31.12.2014	in +	in -	PASSIVITA'	AL 1.1.2014	AL 31.12.2014	in +	in -
I) Mobili, arredi e attrezzature	794.365	834.309	39.944		Residui passivi	57.459	58.039		
II) Biblioteca	502.824	503.952	1.128		Fondo indennità anzianità	366.859	355.055		11.804
III) Beni immateriali	8.777	7.483		1.294	FIRE-MIUR	239.544	181.898		57.646
IV) Catalogazione	165.000	165.000							
V) Residui attivi	19.832	504.689	484.857						
VI) Cassa	278.761	324.475	45.714		Mobili	355.714	386.812	31.098	
VII) Anticipazioni erario	3236	3.791	555		Biblioteca	287.980	287.980		
					Totale	1.307.556	1.269.784	31.098	69.450
					PATRIMONIO NETTO	538.980	465.239	-73.741	
					TOTALE PASSIVITA'	1.846.536	1.735.023	-111.513	
					AVANZO / DISAVANZO	-73.741	608.676		682.417
TOTALE ATTIVITA'	1.772.795	2.343.699	572.198	1.294	TOTALE A PAREGGIO	1.772.795	2.343.699	-111.513	682.417

verifica

2.343.699

2.343.699

Il Direttore generale

Il Presidente

ISTITUTO ITALIANO DI SCIENZE E LETTERE  
Ente pubblico nazionale di ricerca

## RENDICONTO FINANZIARIO GESTIONALE

Allegato 11 art. 41, c. 1)

CONTO ECONOMICO - ANNO 2014									
Parte prima - Entrate e Spese finanziarie correnti									
ENTRATE				IMPORTI		SPESE			
catg	n.	TITOLO I	Parz.	Totale		catg	n.	TITOLO I	IMPORTI
									Parz. Totale
1		<b>TRASFERIMENTI DA PARTE DELLO STATO</b>						<b>FUNZIONAMENTO</b>	
	00110005	Contributo ordinario MIUR	1.554.531			1		Organi ente	23.454
	00110006	Contributo ordinario MIUR a destinazione specifica	257.798					Oneri per il personale in attività di servizio	393.525
		Contributo ordinario MIUR a destinazione specifica	57.646					Spese per l'acquisto di beni e servizi	192.761
		<b>Totale</b>		<b>1.819.975</b>				<b>Totale</b>	<b>609.750</b>
		<b>TRASFERIMENTI DA PARTE DI ALTRI ENTI AMMINISTRATIVI PUBBLICI</b>						<b>INTERVENTI DIVERSI</b>	
	00110010	Contributo Unione Europea	3					<b>Spese per prestazioni istituzionali</b>	
4	00110015	Contributi da Enti diversi	9.000			1			202.173
	00110017	Contributi da Università	3.172					<b>TRASFERIMENTI PASSIVI</b>	
	00110020	Contributi da altri soggetti	2.000					Trasferimenti correnti da Università	4.500
		<b>Totale</b>		<b>14.170</b>		3		Oneri finanziari	103
		<b>ALTRI TRASFERIMENTI</b>				4		Oneri tributari	60.648
								Versamenti al Fondo Nazionale Politiche Sociali	2.175
								Uscite non classificabili con altre voci	0
		<b>Totale</b>						<b>Totale</b>	<b>269.299</b>
1		<b>ENTRATE DA VENDITA DI BENI E DA PRESTAZIONE DI SERVIZI</b>							
	00120025	Procedi dalla vendita di Pubblicazioni	3.275						
	00120030	Ricerche e servizi commissionati da soggetti privati	0						
2		<b>Totale</b>		<b>3.275</b>					
		<b>REDDITI E PROVENTI PATRIMONIALI</b>							

Allegato 11, art. 41, c. 1)

CONTO ECONOMICO - ANNO 2014									
<b>Parte prima - Entrate e Spese finanziarie correnti</b>									
ENTRATE			IMPORTI		SPESE			IMPORTI	
catg	n.	TITOLO I	Parz.	Totale	catg	n.	TITOLO I	Parz.	Totale
	09122010	Interessi attivi	1						
3			Totale	1					
		POSTE CORRETTIVE E COMPENSATIVE DI USCITE CORRENTI							
4	09123043	Recuperi e rimborsi diversi	539						
			Totale	539					
		ENTRATE NON CLASSIFICABILI IN ALTRE VOCI							
	09124050	Altre entrate	10.706						
			Totale	10.706					
			Totale	1.548.666				Totale	879.049
<b>Parte seconda - Componenti che non danno luogo a movimenti finanziari</b>									
		ATTIVO	Parz.	Totale			PASSIVO	Parz.	Totale
							Ammortamento beni immateriali	1.392	
							Riaccertamento in meno dei residui attivi	1.326	
							Amm.to beni materiali	31.098	
							Accantonamento fondo indennità di anzianità	27.126	
							Totale		60.942
				0			TOTALE		939.991
		TOTALE					AVANZO		608.676
		Totale generale		1.548.666			Totale generale		1.548.666

Il Presidente

ISTITUTO ITALIANO DI STUDI GERMANICI  
Ente pubblico nazionale di ricerca

GESTIONE RESIDUI PER STAMPA

**RESIDUI ACCERTATI ALLA FINE DELL'ESERCIZIO 2014**

N.	cap	ATTIVI	Importi	
			parziali	totali
		<i>Somme a credito</i>		
		<u>Titolo I</u>		
	09110005	Contributo ordinario MIUR	504.689	
		<b>Totale</b>		<b>504.689</b>

**GESTIONE DEI RESIDUI ACCERTATI ALLA FINE DELL'ESERCIZIO**

N.	cap	PASSIVI DELL'ESERCIZIO	Importi	
			parziali	totali
		<i>Somme a debito</i>		
		<u>Titolo I</u>		
	02102020	Oneri previd. e assist. pers. t. indeterminato	8.932	
	02102021	Oneri previdenziali e assistenziali pers. t.d. (Dir. Amm.	3.569	
	02104032	Materiale consumo, noleggio, assistenza software	420	
	02104044	CO.CO.CO.	521	
	02104045	Spese di pulizie, traslochi, facchinaggio	362	
	02120054	Rivista Studi Germanici e pubblicazioni	1.229	
	02120056	Incontri scientifici e convegni	1.285	
	02120063	FIRB Prog.3 Linea di ricerca B	1.816	
	02120065	Cultura Tedesca Prog.2 Linea di ricerca B	486	
	02120068	Cinema Prog.10 Linea di ricerca E	347	
	02125097	Imposte, tasse, trib. Vari	4.418	
		<b>Totale</b>		<b>23.385</b>
		<u>Titolo IV</u>		
1	02421201	Versamenti rit. erariali	20.011	
2	02421202	Versamenti rit. previd. / assist.	6.491	
		<b>Totale</b>		<b>26.502</b>
N.	cap	PASSIVI ANNI PRECEDENTI	Importi	
			parziali	totali
		<i>Somme a debito</i>		
		<u>Titolo I</u>		
	08120065	Cultura tedesca - Progetto 2 - Linea di Ricerca B	176	
	08120066	Mistica - Progetto 9 - Linea di Ricerca D	1.412	
	08120067	Traduttologia	2.871	
	08120068	Cinema - Progetto 10 - Linea di Ricerca E	3.495	
	08120069	Linguistica - Progetto 7 - Linea di Ricerca C	198	
		<b>Totale</b>		<b>8.152</b>
		<b>TOTALE</b>		<b>58.039,00</b>

Il Direttore generale

Il Presidente

100-443886-100

ISTITUTO ITALIANO DI STUDI GERMANICI  
Fondo pubblico nazionale di ricerca

## ENTRATE

RENDICONTO FINANZIARIO GESTIONALE - ANNO 2014																						
													Allegato 10 -art.39,comma 1,lettera b)									
C/C				GESTIONE DI COMPETENZA							GESTIONE RESIDUI ATTIVI					GESTIONE DI CASSA				Totale		
C/C	C/C	C/C	C/C	DESCRIZIONE	Previsioni		Somme accertate			Differenza rispetto previsioni		Totale ai residui esistenti	Rimanzi	Rimanzi da rimborsare	TOTALE	Previsioni	Riconsegnati	Differenza		Residui attivi al 31.12.2014		
					Indicati	Variazioni	Cedentive	Riscosse	Rimandi da rimborsare	TOTALE	In +							In -	In +		In -	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
ENTRATE AVANTI NATURA DI PARITTE DI DIRITTO																						
09721001	Rendite erariali		118.434	21.566		140.000	145.552		145.552	5.552						140.000	145.552	5.552				
09721002	Rendite provinciali e assessoriali		36.405	5.595		42.000	39.373		39.373		-2.627					42.000	39.973		-2.027			
09721003	Variazioni istituzionali prodotte		1.157			1.157	1.056		1.056		-101					1.157	1.056		-101			
09721004	Rimborso di amministrazione (fondo economie)		1.100			1.100	1.100		1.100							1.100	1.100					
Totale			157.096	27.161		184.257	187.681		187.681	5.552	-2.128					184.257	187.681	5.552	-2.128			
CONDICI TEMPORANEI																						
Totale			157.096	27.161		184.257	187.681		187.681	5.552	-2.128					184.257	187.681	5.552	-2.128			
TOTALE TITOLO IV			157.096	27.161		184.257	187.681		187.681	5.552	-2.128					184.257	187.681	5.552	-2.128			
RIEPILOGO ENTRATE																						
TOTALE TITOLO I			786.996	300.013	2.326	1.084.683	986.331	504.689	1.491.020	504.720	-98.383	19.832	18.507	-1	18.506	1.104.515	1.004.838		-99.677	504.689		
TOTALE TITOLO II																						
TOTALE TITOLO III																						
TOTALE TITOLO IV			157.096	27.161		184.257	187.681		187.681	5.552	-2.128					184.257	187.681	3.424				
TOTALE GENERALE			944.092	327.174	2.326	1.268.940	1.174.012	504.689	1.678.701	510.272	-100.511	19.832	18.507	-1	18.506	1.288.772	1.192.519	3.424	-99.677	504.689		
AVANZO DI AMMINISTRAZIONE (A-N)UTILIZZATO																						
FONDO INIZIALE DI CASSA AL 1.1.2014																278.761	278.761					
TOTALE COMPLESSIVO																1.567.533	1.471.280					



2008-09-01



RENDICONTO FINANZIARIO GESTIONALE - ANNO 2014																							
Allegato 10 - art.39, comma 1, lettera b)																							
C/C			GESTIONE DI COMPETENZA								GESTIONE RESIDUI PASSIVI						GESTIONE DI CASSA				Totale		
C/C	C/C	DESCRIZIONE	Previsioni			Somme impegnate			Differenza rispetto previsioni		Totale da bilancio consuntivo		Variazioni		Previsioni		Pagamenti		Differenza		Rendito passivo		
			Iniziali	Finali	Definitive	Pagare	Rimasti da pagare	TOTALE	In +	In -	In +	In -	TOTALE	In +	In -	In +	In -	In +	In -	al 31.12.2014			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	
		08170051 Borse di studio e assegni di ricerca																					
		08170054 Rivista Studi Germanici e Pubblicazioni	27.000	47.000		74.000	70.151	1.229	71.380		-2.620							74.000	70.151			1.229	
		08170056 Incontri Scientifici e Convegni	15.000	12.000		27.000	24.846	1.285	26.131		-869							27.000	24.846			1.285	
		08170059 Studi, consulenza, indagini di ricerca	17.000		8.000	9.000	7.800		7.800		-1.200							9.000	7.800				
		08170063 PRB - Progetto 3 - Linea di Ricerca B		58.000		58.000	55.830	1.816	57.646		-354							58.000	55.830			1.816	
		08170064 Collective Bargaining		14.700		14.700	14.662		14.662									14.700	14.662				
		08170065 Cultura tedesca - Progetto 2 - Linea di Ricerca B		38.146		38.146	7.416	486	7.902		-30.244	176		176	176			38.322	7.416			662	
		08170066 Musica - Progetto 9 - Linea di Ricerca D		14.475		14.475					-14.475	1.412		1.412	1.412			15.887				1.412	
		08170067 Tradittologia										2.871		2.871	2.871			2.871				2.871	
		08170068 Cinema - Progetto 10 - Linea di Ricerca E		32.185		32.185	5.480	347	5.827		-26.158	3.495		3.495	3.495			35.680	5.480			3.841	
		08170069 Linguistica - Progetto 7 - Linea di Ricerca C		52.754	33.700	19.054	8.734		8.734		-10.320	198		198	198			19.252	8.734			198	
		08170070 Musica - Progetto 12 - Linea di Ricerca E		1.500		1.500	1.407		1.407		-93							1.500	1.407				
		08170071 Costruire la sostenibilità - Progetto 8 - Linea di Ricerca C		950		950	684		684		-265							950	684				
		Totale	59.000	271.710	41.700	289.010	197.010	5.163	202.173		-55.739	8.152		8.152	8.152			297.162	197.010			-1.048	13.314
2		TRASFERIMENTI PASSIVI																					
		Trasferimenti da altre Amministrazioni pubbliche																					
		08172011 Trasferimenti correnti da Università	500	3.500		4.000	4.000		4.000									4.000	4.000				
		Totale	500	3.500		4.000	4.000		4.000									4.000	4.000				
3		ONERI FINANZIARI																					
		08174035 Commissioni bancarie	300			300	92		92		-208							300	92			-208	
		08174038 Interessi passivi		50		50	11		11		-39	1.000		1.000	1.000			1.050	1.011			-39	
		Totale	300	50		350	103		103		-247	1.000		1.000	1.000			1.350	1.103			-247	
4		ONERI TRIBUTARI																					
		08175027 Imposte e tasse	40.000	3.000	1.000	42.000	34.273	4.418	38.691		-1.309	4.592		4.592	4.592			49.592	38.865			4.418	
		08175028 Altri tributi	21.000	1.000		22.000	21.957		21.957			428		428	428			22.428	22.385				
		Totale	61.000	4.000	1.000	64.000	56.230	4.418	60.648		-3.109	5.020		5.020	5.020			69.020	61.250			4.418	
5		POSTE CORRETTIVE E COMPENSATIVE DI ENTRATE CORRENTI																					
		Poste correttive e compensative di entrate correnti																					
		Totale																					
6		Uscite non classificabili con altre voci																					
		08177104 Oneri vari straordinari	2.710			2.710																	
		08177105 Fondo di riserva	6.600			6.600																	
		Totale	9.310			9.310																	
7		Versamenti al bilancio dello Stato																					
		08181100 Versamenti al Fondo Nazionale Politiche Sociali		2.710		2.710	2.375		2.375		-335							2.710	2.375				
		Totale		2.710		2.710	2.375		2.375		-335							2.710	2.375				
		TOTALE INTERVENTI DIVERSI	130.110	281.970	52.010	360.070	259.718	9.581	269.299		-90.690	14.172	6.020	8.152	14.172			374.242	265.738			-11.784	17.332

Q. 15.000  
15.000

377

ISTITUTO ITALIANO DI STUDI GERMANICI  
Ente pubblico nazionale di ricerca

USCITE

RENDICONTO FINANZIARIO GESTORIALE - ANNO 2014																						
Allegato 10 -art.39,comma 1,lettera b)																			Totale			
C/C		GESTIONE DI COMPETENZA								GESTIONE RESIDUI PASSIVI						GESTIONE DI CASSA				Residui passivi		
		Previsioni				Somme impegnate				Differenza rispetto previsioni	Totale ad inizio esercizio			Variazioni		Previsioni		Differenze				
		Iniziali	Variazioni		Definitive	Pagate	Rimasti da pagare	TOTALE	Pagati		Rimasti da pagare	TOTALE	In +	In -	Pagamenti	In +	In -					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11 +	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
DESCRIZIONE																						
3	TOTALE TITOLO I																					23
			774.060	-413.510	189.515	988.063	855.563	23.396	879.049	1.550	-122.483	38.359	30.206	0.152	38.359			1.036.421	885.869		-53.832	31.6

RENDICONTO FINANZIARIO GESTIONALE - ANNO 2014																							
Allegato 10 art.39, comma 1, lettera b)																							
C/C				GESTIONE DI COMPETENZA							GESTIONE RESIDUI PASSIVI						GESTIONE DI CASSA				Totale		
C/C	U/C	A/C	S/C	DESCRIZIONE	Iniziali	Previsioni		Somme impegnate			Differenza rispetto previsioni		Totale al fine esercizio	Pagati	Rimasti da pagare	TOTALE	Variazioni		Previsioni	Pagamenti	Differenze		Residui passivi al 31.12.2014
						Variazioni	Definitive	Pagate	Rimasti da pagare	TOTALE	in +	in -					in +	in -			in +	in -	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	
II				<b>TITOLO 2° - USCITE IN CONTO CAPITALE</b>																			
1				<b>INVESTIMENTI</b>																			
	1			<b>INDENNITA' DI ANZIANITA' AL PERSONALE CESSATO DAL SERVIZIO</b>																			
		02210102		Indennità di fine rapporto		39.000		39.000	38.930	38.930	-70							39.000	38.930				
		02210103		Anticipazioni alle esodo dipendenti esp. azist su titr	1.878		1.878	555	555		-1.323							1.878	555			-1.323	
				<b>Totale</b>	<b>1.878</b>	<b>39.000</b>		<b>40.878</b>	<b>39.485</b>	<b>39.485</b>		<b>-1.393</b>						<b>40.878</b>	<b>39.485</b>			<b>-1.393</b>	
	2			<b>IMMOBILIZZAZIONI</b>																			
		02211105		Manutenzioni straordinaria impianto e macchinari		22.000		22.000	21.655	21.655	-345							22.000	21.655				
		02211105		Acq. Mobili e macchine d'ufficio	1.600	5.000		6.600	6.373	6.373	-227							6.600	6.373				
		02211107		Acquisizioni tecniche (software ecc)		12.000		12.000	11.916	11.916	-84							12.000	11.916				
		02211109		Materiali bibliografici	8.458	100	7.000	1.550	1.128	1.128	-422							1.550	1.128				
				<b>IMMOBILIZZAZIONI IMMATERIALI</b>																			
		02214106		Brevi immateriali	1.000		900	100	98	98	-2							100	98				
				<b>Totale</b>	<b>11.058</b>	<b>39.100</b>	<b>7.900</b>	<b>42.258</b>	<b>41.170</b>	<b>41.170</b>		<b>-1.088</b>						<b>42.258</b>	<b>41.170</b>			<b>-1.088</b>	
				<b>TOTALE TITOLO II</b>	<b>12.936</b>	<b>78.100</b>	<b>7.900</b>	<b>81.136</b>	<b>80.655</b>	<b>80.655</b>		<b>-2.481</b>						<b>81.136</b>	<b>80.655</b>			<b>-1.323</b>	
III				<b>TITOLO III- GESTIONI SPECIALI</b>																			
				<b>TOTALE TITOLO III</b>																			
IV				<b>TITOLO IV - PARTITE DI GIRO</b>																			
1	1			<b>Uscite aventi natura di partita di giro</b>																			
		02421201		Ritenute erariali	118.434	21.566		140.000	125.541	20.011	145.552	5.552		14.371	14.371		14.371	154.371	139.912			20.011	
		02421203		Ritenute previdenziali e assistenziali	36.405	5.595		42.000	33.482	6.491	39.973		-2.027	4.731	4.731		4.731	46.731	38.213			6.491	
		02421205		Versamenti trattamento inviduati	1.157		1.157	1.056	1.056			-101						1.157	1.056			-101	
		02421204		Rimborso di anticipazione fondo economale	1.100		1.100	1.100	1.100									1.100	1.100				
				<b>TOTALE TITOLO IV</b>	<b>157.096</b>	<b>27.161</b>		<b>184.257</b>	<b>161.179</b>	<b>26.502</b>	<b>187.681</b>	<b>5.552</b>	<b>-2.128</b>	<b>19.102</b>	<b>19.102</b>		<b>19.102</b>	<b>203.359</b>	<b>180.281</b>			<b>-23.078</b>	
		9998		Pagamenti da regolarizzare derivanti da rimborso anticipazioni di																			
		9999		Altri pagamenti da regolarizzare																			
				<b>Totale</b>	<b>157.096</b>	<b>27.161</b>		<b>184.257</b>	<b>161.179</b>	<b>26.502</b>	<b>187.681</b>	<b>5.552</b>	<b>-2.128</b>	<b>19.102</b>	<b>19.102</b>		<b>19.102</b>	<b>203.359</b>	<b>180.281</b>			<b>-23.078</b>	
				<b>TOTALE TITOLO IV</b>	<b>157.096</b>	<b>27.161</b>		<b>184.257</b>	<b>161.179</b>	<b>26.502</b>	<b>187.681</b>	<b>5.552</b>	<b>-2.128</b>	<b>19.102</b>	<b>19.102</b>		<b>19.102</b>	<b>203.359</b>	<b>180.281</b>			<b>-23.078</b>	
				<b>RIEPILOGO USCITE</b>																			
				<b>TOTALE TITOLO I</b>	<b>774.060</b>	<b>413.918</b>	<b>189.915</b>	<b>998.063</b>	<b>855.663</b>	<b>23.386</b>	<b>879.049</b>	<b>3.550</b>	<b>-122.403</b>	<b>38.358</b>	<b>30.206</b>	<b>8.152</b>	<b>38.358</b>	<b>1.036.421</b>	<b>885.869</b>			<b>150.552</b>	
				<b>TOTALE TITOLO II</b>	<b>12.936</b>	<b>70.100</b>	<b>7.900</b>	<b>83.136</b>	<b>80.655</b>		<b>80.655</b>		<b>-2.481</b>					<b>83.136</b>	<b>80.655</b>			<b>-2.481</b>	
				<b>TOTALE TITOLO III</b>																			
				<b>TOTALE TITOLO IV</b>	<b>157.096</b>	<b>27.161</b>		<b>184.257</b>	<b>161.179</b>	<b>26.502</b>	<b>187.681</b>	<b>5.552</b>	<b>-2.128</b>	<b>19.102</b>	<b>19.102</b>		<b>19.102</b>	<b>203.359</b>	<b>180.281</b>			<b>-23.078</b>	
				<b>TOTALE GENERALE</b>	<b>944.092</b>	<b>519.179</b>	<b>197.815</b>	<b>1.265.456</b>	<b>1.097.497</b>	<b>49.888</b>	<b>1.147.385</b>	<b>9.102</b>	<b>-127.092</b>	<b>57.460</b>	<b>49.308</b>	<b>8.152</b>	<b>57.460</b>	<b>1.322.916</b>	<b>1.146.805</b>			<b>-176.111</b>	

*[Handwritten signature and date]*